

배우자 폭력방지법에 대하여

배우자의 폭력방지 및 피해자 보호 등에 관한 법률

- 각 도도부현 및 교토시는 「배우자 폭력 상담 지원 센터」를 설치하여, 상담이나 자립을 위한 여러 가지 정보의 제공 등과 같은 도움을 드리고, 피난하려는 피해자를 위해 일시 보호를 실행하고 있습니다.
- 법원에다 소송제기를 하게 되면, 가해자가 피해자에게 접근하는 것을 금지하는 등의 보호 명령이 발령됩니다.
- 이 법률은 국적이나 재류 자격을 불문하고, 일본에 있는 모든 외국인에게도 적용됩니다. 또한, 부부뿐만 아니라, 전 배우자, 파트너, 생활 본거지를 함께 하는 교제 상대방 등도 대상이 됩니다.



「배우자로부터의 폭력 피해자 지원 정보 사이트」를 내각부 홈페이지에 게재하고 있습니다.

http://www.gender.go.jp/policy/no_violence/e-vaw/index.html

일본어 이외에, 영어, 스페인어, 태국어, 타갈로그어, 한국·조선어, 중국어, 포르투갈어, 러시아어로 정보를 제공하고 있습니다.

이혼하게 되면 재류 자격은 어떻게 되나요?

- 이혼을 이유로 하여 바로 즉시 재류자격이 취소되는 일은 없으나, 이혼 이후 입국관리국에 배우자에 관한 신고(14일 이내)와 재류자격 변경을 위한 허가신청(6개월 이내)이 필요합니다.
- 이혼 이후, 일본인과의 사이에서 태어난 아이를 양육할 경우, 정주자의 재류자격을 신청할 수 있습니다.
- 이혼 이후, 아이가 없는 경우에도, 결혼 당시의 기간이나 상태에 따라서 정주자의 재류자격이 인정될 경우가 있습니다.
- 불법체류일 경우에도 결혼했거나 일본인과의 사이에서 태어난 아이가 있으면, 「재류 특별허가」에 의해 재류 자격을 받을 수가 있습니다.

*자세한 것은 입국관리국으로 상담해 주십시오.
(상담 창구 참조)

- 부부간이나 애인 간의 폭력으로 고민하는 분이 당신 곁에 있다면 상담 기관을 그분에게 알려주세요.
- 본인이 전화하고 싶어도 할 수 없는 상황에 있을 경우에는 대신하여 연락해 주십시오.

발행 교토시 문화시민국 공생 사회 추진실
남녀 공동 참획 추진담당

전화 075-222-3091

협력 교토 YWCA・APT

2019년4월 교토시 인쇄물 제 305099호

부부나 애인 간의 폭력으로 고민하고 있는 당신에게

부부나 애인이라도
폭력을 참을 필요는 없습니다
혼자서 고민하지 마시고
상담하세요



교 토 시

혼자서 고민하지 마시고 상담하세요

도망치려고 하여도, 어디로 가야 할지 모르고, 혹은 도망 나와서 잡히기라도 한다면……등의 불안감이 있을지도 모릅니다. 어쩌면, 아이를 위해서라는 생각에 참고 또 참고 있는지도 모릅니다.

혼자서 고민한다고 해도 상황이 변하지는 않습니다. 점점 폭력이 심해지는 경우도 있습니다. 신변안전 확보를 위하여 가능한 한 빨리 상담하세요.

신체적 폭력만이 폭력은 아닙니다. 폭력에는 재류자격의 갱신에 협력하지 않는다든지, 도망치면 잡힌다고 협박하거나, 당신의 가치관이나 습관을 멸시하는 등 다양한 형태가 있습니다.

폭력의 피해를 계속해서 받다 보면 절망감과 무력감으로 인해 살아갈 자신감과 의욕, 판단력을 잃어 버리기 십상입니다.

「도망치고 싶다」고 생각한 적이 있다면, 상담하세요.



배우자 폭력방지법 이외에도 여러 가지 법령·제도 등을 이용하여 피해자의 보호와 자립 지원을 하고 있습니다. 전문기관에 상담하여 정확한 정보를 얻으시기 바랍니다.

부부나 연인 사이의 폭력(DV), 외국인 고유의 문제 관련 전문기관·단체입니다.

- * DV관련 전문기관이 아닌 기관도 게재하고 있습니다.
- * ★표가 붙어 있는 상담은 예약하여야 합니다.
- * 이 표 내용은 변경될 수 있습니다.

(외국어로 상담)

상담 기관	전화 번호	대응 언어	개설일·시간등	상담방법	취급 내용
교토YWCA·APT (Asian People Together)	075-451-6522 (e-mail apt@kyoto.ywca.or.jp)	태국어, 타갈로그어, 영어, 중국어	월요일 13:00~16:00 목요일 15:00~18:00	전화 면접★	외국인의 다양한 고민, DV
교토시국제교류회관	075-752-3511	영어, 한국어·조선어, 중국어, 기타	매일(월요일(공휴일인 경우에는 그 다음 날이 공휴일이 아닌 날), 연말연시를 제외) 9:00~21:00(개관 시간)	전화 면접★	외국인의 일상생활 속에서의 의문점이나 고민
		영어·중국어 * 이외의 언어는 예약시 상담	원칙적으로 첫째·셋째 주 토요일(연말연시 제외) 13:30~16:00	면접★	법률상담 출입국 관리 수속
	075-752-1166	행정 통역 상담 사업 * 외국 국적시민과 구청등 공공기관을 묶는, 세사람 통화 전화통역서비스 및 전화상담.	영어:화·목 9:00~17:00 중국어:수·금 9:00~17:00 (연말연시 제외)	전화	외국인의 일상생활 속에서의 의문점이나 고민

(일본어로 상담)

상담 기관	전화 번호	개설일·시간등	상담방법	취급 내용
교토시DV상담지원센터	075-874-4971	월~금요일(공휴일·연말연시 제외) 9:00~17:15	전화 면접★	DV
교토부 가정지원 종합센터 (교토부 배우자 폭력 상담 지원 센터)	075-531-9910	매일 9:00~20:00	전화	DV, 여성의 다양한 고민
		월~금요일(공휴일·연말연시 제외) 9:00~19:00	면접★	
교토시 남녀 공동 참가 센터 (윙스 교토)	075-212-7830	(일반상담) 월·목·금·토요일(공휴일 제외) 11:00~18:30 화요일 11:00~20:00 (공휴일, 연말연시 제외) ※접수는 폐관 30분 전까지	전화 면접★	여성에게 폭력, 여성의 다양한 고민
		(여성에게 폭력상담) 예약제	면접★	
		(법률상담) 제 1·3 금요일 13:30~16:00 예약제	면접★	
	075-277-1326	(남성을 위한 DV 전화 상담) 둘째·넷째 주 화요일(공휴일 제외) 19:00~21:00 ※접수는 20:30까지	전화	DV(피해자, 가해자)
교토부 남녀 공동 참가 센터 (라라 교토)	075-692-3437	(여성·노동상담) 월·화 10:00~12:00, 13:00~19:00 목·금·토 10:00~12:00, 13:00~18:00 (공휴일, 연말연시 제외)	전화 면접★	DV, 여성의 각종 고민
		(여성을 위한 법률상담) 둘째·넷째 주 목요일(공휴일 제외) 13:30~16:30	면접★	

(입국관리국·경찰)

상담 기관	전화 번호	대응 언어	개설일·시간등	상담방법	취급 내용
오사카 입국관리국 교토 출장소	075-752-5997	일본어, 영어	월~금요일(공휴일, 연말연시 제외) 9:00~12:00, 13:00~16:00	전화 면접	재류수속 (오바스테이 등 제외)
교토부 경찰 종합 상담실 (교토부 경찰 본부)	075-414-0110 또는 #9110	일본어	월~금요일(공휴일, 연말연시 제외) 9:00~17:45 (긴급 시는 110번)	전화 면접	DV(신체적인 것)
부(府)내의 각경찰서상담계	각 경찰서				

<무료입니다. 프라이버시는 엄수합니다.>

긴급할 때는, 110번으로 통보해 주세요.